



# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

UNITÉ PASTORALA



Ploian: siur Paul Campej  
E-mail: [campei.paul@rolmail.net](mailto:campei.paul@rolmail.net)

Calonia: 0474/520012  
Siur Paul: 380 7345533

**VAL BADIA**  
[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

Ann B

31.12.2017 - FESTA DLA SANTA FAMILIA

n. 5

## La ligreza por n pice che Chel bel Dî nes á scinché

📖 Gen 15, 1–6; 21, 1–3 | Ebr 11, 8.11–12.17–19 | Lc 2, 22–40

### Dal Vangele do San Lüca:

Ujöp y Maria â condüt le möt a Ierusalem, por le dediché al Signur.... A Ierusalem viô laôta n ël che â inom Scimun. Al ê iüst y devot y aspetâ la salvëza de İsrail, y le Spirit ê sön ël. Dal Spirit Sant ti êl gnü revelè, che ël ne odô nia la mort, denant ch'al n'ess nia odü le Messia dl Signur.... Scimun â tut le möt te sü brac y à laldè Idî cun les parores: Sëgn lascia, oh Signur, jì to fant en pêsc, sciöche t'as dit. Deache mi edli à odü la salvëza, che t'as arjigné dan da düc i popui, na löm, che ispirëia i pagans, y gloria por to popul İsrail. Tl tëmpl stô demeztrù na vëdua de 84 agn dal inom Ana che sorvî Idî dé y nôt jinan y perian. Te chësc momënt s'ära fat pormez, laldâ Idî, y baiâ dl möt a düc chi che aspetâ la salvëza de Ierusalem.



## *Atlamaziun*

*DLA DOMËNIA*

*Laôta ti à IDî baié ados a nüsc  
peri tres i profec; mo incö nes  
àl baié ados a nos tres so Fi.  
Alleluia.*

📖 *Letöres dla FESTA DAL BATO DE GEJÚ:*  
*Is 55, 1–11 | 1 Jan 5, 1–9 | Mc 1, 7–11*

**Edema liturgica dai 31.12. ai 07.01.2018**

2018	Ora	Mëssa
<b>DOMENIA 31.12</b> <b>Festa dla sacra Familia</b> <i>y s. Silvester</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<i>Corona por les families dl paisc</i> <b>Gran Mëssa a onur dla s. Familia</b> <b>y s. Silvester por les families dl paisc</b> fam. Herbert Rubatscher + Agostin Dejaco + Vittoria Turneretscher + Monica Rubatscher  <i>Funziun de rengraziamënt dl ann passè</i>
<b>LÖNESC 01.01.2018</b> <b>NANÜ</b> <i>festa dal Uma de Dî</i> <i>dé mondial dla pêsc</i> <i>oferta por la dlijia</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>  <b>17.00</b>	<i>Corona por n bun Ann Nü</i> <b>s. Mëssa solena a onur de s. Maria</b> <b>por n bun Ann Nü 2018 ital./dt</b> <i>Benedisciun dl incëns, dla crëda y dl'ega</i>  <b>s. Mëssa de rengraziamënt</b>
<b>MERTESC 02.01</b> <i>s. Basilius,</i> <i>s. Gregor de Nazians</i>		
<b>MERCUI 03.01</b> <i>s. inom de Gejú</i>	<b>7.30</b>	<b>s. Mëssa</b> + Milio Prada + Enza  <i>al vëgn i 3 Rêsc</i>
<b>JÖBIA 04.01</b> <i>dl temp de Nadè</i>	<b>15.00</b>	<i>Ora d'adoraziun</i>
<b>VENDRES 05.01</b> <i>S. Nepomuk Neumann</i>	<b>18.00</b>	<b>s. Mëssa prefestia</b> aniversar + Willy Clara
<b>SABEDA 06.01</b> <b>SANTAGUANIA</b> <b>APARIZIUN DE DÎ</b> <i>oferta por les Misciuns</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<b>Corona</b> <b>Gran Mëssa solena por la comunité (3 Rêsc)</b> families Vijo Unterweger + Vittoria Turnaretscher + Carlo Rubatscher

<b>DOMENIA</b>	<b>07.01</b>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<b>Corona</b> <b>Gran Mëssa</b> families Zingerle (rengraziamënt) + Valentin Castlunger
----------------	--------------	-----------------------------	--

## ❶ Informaziuns y terminns

*I Ves aodi a düc dër n bun Ann Nü de sodesfaziun y benedisciun.*

*siur Paul*

I rovun indo daimpró ala festa de **S.Antone**; al vëgn indô fat le tradizional batadú y na “**ola dla fortüna**” por la dlijia. Al vëgn dër bel perié sce zacai ess val picia scincunda o pest da dè ca, che ai po dè jö pro la Silvia. Dër bel dilan bele damperfora.

### Manifestaziuns dl’Assoziaziun Turistica:

Ai 02.01.18 (mertesc) da les 21.30 a Lungiarü spazirada cun i chentli da Frëina (incrujada) cina te paisc y dedô festa cun musiga, sura le ciamp dal sport. Düc é dër bel inviá!



*In der Familie lernt man, zu lieben und die Würde jedes Menschen zu erkennen, besonders des schwächsten.*

*Papst Franziskus*



### *Trëi Resc:*

*Scinché inant la benedisciun de Dî y fá sintí so amur.*



Maria hat ihren Sohn nicht für sich behalten, sondern der Welt hingegeben. In gleicher Weise sind auch wir berufen, hinzugeben, was Gott uns gibt.

*Frère Roger*



GEBETSMEINUNG  
DES PAPSTES FÜR

*Januar*



I periun por  
**Minoranzas religiozes tl'Asia**  
Che cristians y d'atres minoranzas  
religiozes te stac dl'Asia pois vire  
süa fede te plëna liberté y pêsc.

<b>Mësses a Rina:</b>	Dom 8.30 Lön 8.30 Jöb 7.30 Jöb 7.30 Ven 19.00 Sab 8.30 Dom 8.30
<b>Mësses a San Martin:</b>	Dom 9.30 Lön 9.30 Jöb 7.30 Ven 18.30 Sab 9.30 Dom 9.30

	02.01- 05.01	Denise - Annika
	01.01.2018	Nicol – Ilary – Miriam – Sara - Tom – Lorenz – Damian – Oscar
	06.01.2018	Alissa – Vanessa – Elisa – Joel - Aron - Dominik - Marc - Devis
	07.01.2018	Stefan – Armin - Maria - Emily
	01.01.2018	Carlo Piazza
	05.01.2018	Annamaria Kircher
	06.01.2018	Giovanna Rubatscher
	07.01.2018	Herbert Winkler

**Impressum:**  
**Comunicaziuns:**  
**Download:**

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza  
cina la jöbia sëra a [carlo.piazza@hotmail.com](mailto:carlo.piazza@hotmail.com) | 0474 520044  
[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org) | [www.comun.sanmartindetor.bz.it](http://www.comun.sanmartindetor.bz.it)